

Nazwy Miejscowe Polski entry for Pomaski-Sikuty (Szwelice Parish)

Pomaski-Kownaty, przys. notowany do 1967 r., dawniej wś, ostroł., gr. Szwelice, 6 km na pld.-zach. od Makowa Mazowieckiego: morgi *Cownaczskyego* 1448 SHGMz(MK 4, 84); granic *Slasske*, *Cownaczske* et *Swyelyczske* 1467 SHGMz(MK 5, 86); *Kownathy* 1487 SHGMz(Ep. 11, 274v); *Cownathy* 1511 SHGMz(Ep. 149, 161v); *Pomaski Kownathi* 1582 ŻDz XVI 392; *Pomaski* 1783–84 RejKor 517; *Pomaski Kownaty* 1827 Tabella II 107; *Pomaski Kownaty* 1839 MpKwat IV 2; *Pomaski Kownaty* 1887 SG VIII 737; *Pomaski-Kownaty* 1967 SM 899. — Dawniej n. *Kownaty*, od n. os. *Kownata* SSNO III 115, w l. mn. Od XVI w. *Pomaski-Kownaty*; o członie pierwszym zob. *Pomaski Wielkie*. Lit.: ZMaz 303. UB

Nazwy Miejscowe Polski entry for Pomaski-Sikuty (Szwelice Parish)

Pomaski-Sikuty, dziś <i>Pomaski Małe</i>, wś, ostroł., gm. Szelków, 5,5 km na pld.-zach. od Makowa Mazowieckiego: <i>Pomaski Michały</i> 1582 ŻDz XVI 392; [<i>Pomaski-Michały (Michałki)</i>, <i>Pomaski-Sikuty</i>] XVI AtMz 206; <i>Pomaski Sikuty</i> 1783 MpPerMz; <i>Pomaski sikuty</i> 1827 Tabella II 107; <i>Pomaski Sikuty</i> 1839 MpKwat IV 2; <i>Pomaski Sikuty</i> 1887 SG VIII 737; <i>Pomaski-Sikuty</i>, -mask -kut, sikucki 1971 UN 129, 49; <i>Pomaski-Sikuty</i>, -mask-Sikut 1982 WUN III 16; <i>Pomaski Małe</i>, -sek -łych, pomaskowski 1996 MPol nr 79, poz. 713. - W XVI w. <i>Pomaski-Michały</i>; człon pierwszy zob. niżej, człon dmgi od n. os. <i>Michał</i>, w 1. mn. Od XVIII w. zmiana członu drugiego na <i>Sikuty</i>, ten od n. os. <i>Sikuta</i> SSNO V 75, w 1. mn. Lit.: ZMaz 303. UB	Pomaski-Sikuty, today <i>Pomaski Małe</i>, a village in the Ostrołęka voivodeship, Szelków gmina, 5.5 kilometers southwest of Maków Mazowiecki: <i>Pomaski Michały</i> 1582 ŻDz XVI 392; [<i>Pomaski-Michały (Michałki)</i>, <i>Pomaski-Sikuty</i>] XVI AtMz 206; <i>Pomaski Sikuty</i> 1783 MpPerMz; <i>Pomaski sikuty</i> 1827 Tabella II 107; <i>Pomaski Sikuty</i> 1839 MpKwat IV 2; <i>Pomaski Sikuty</i> 1887 SG VIII 737; <i>Pomaski-Sikuty</i>, -mask -kut, sikucki 1971 UN 129, 49; <i>Pomaski-Sikuty</i>, -mask-Sikut 1982 WUN III 16; <i>Pomaski Małe</i>, -sek -łych, pomaskowski 1996 MPol no. 79, item 713. - In the 16th century, <i>Pomaski-Michały</i>; see below for the first part, the second part is from the personal name <i>Michał</i>, in the plural. From the 18th century, the second part changed to <i>Sikuty</i>, from the settlement name <i>Sikuta</i> SSNO V 75, in the plural. Lithuanian: ZMaz 303. Urszula Bijak
Source: Rymut, Kazimierz and Barbara Czopek-Kopciuch, eds., <i>Nazwy Miejscowe Polski (Place Names of Poland)</i> - Krakow 2013, Volume IX, page 136. Translated by: Stephen J. Danko (26 December 2025) [square brackets denote additional information and translator's annotations].	

***Nazwy Miejscowe Polski* entry for Pomaski-Sikuty (Szwelice Parish)**

References : [From: Rymut, Kazimierz, ed., *Nazwy Miejscowe Polski* (Place Names of Poland) - Krakow 1997, Volume II, pages IX-XLI; and Rymut, Kazimierz, ed., *Nazwy Miejscowe Polski* (Place Names of Poland) - Krakow 2005, Volume VI, pages I-VI.]

ŻDz XVI 392 [Źródła dziejowe. Polska XVI wieku pod względem geograficzno-statystycznym: XVI: Polska XVI wieku ... V. Mazowsze. Wyd. A. Pawiński. Warszawa 1892.]

AtMz 206 [Atlas historyczny Polski. Mazowsze w drugiej połowie XVI wieku. II. Komentarz indeksowy. Pod red. W. Pałuckiego. Warszawa 1973 (i kartoteka).]

MpPerMz [Mappa szczegulna wojewodztwa mazowieckiego zrzadzona ... przez K. de Perthćes. 1783.]

Tabella II 107 [Tabella miast, wsi, osad Królestwa Polskiego z wyrażeniem ich położenia i ludności. I-II. Warszawa 1827.]

MpKwat IV 2 [Topograficzna karta Królestwa Polskiego. (Warszawa) 1839.]

SG VIII 737 [Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich. Pod red. F. Sulimierskiego, B. Chlebowskiego, W. Walewskiego. I-XV. Warszawa 1880-1902.]

UN 129, 49 [Urzędowe nazwy miejscowości i obiektów fizjograficznych. Pod redakcją W. Taszyckiego. 129: pow. Makowski.]

WUN III 16 [Wykaz urzędowych nazw miejscowości. I- III. Warszawa 1980-1982.]

MPol nr 79, poz. 713 [Monitor Polski. Dziennik Urzędowy Rzeczypospolitej Polskiej. Warszawa 1946 i nn.]

SSNO V 75 [Słownik staropolskich nazw osobowych. Pod red. W. Taszyckiego. I- VI; VII (Suplement) pod kierunkiem M. Malec. Wrocław 1965-1987.]

ZMaz 303 [K. Zierhoffer, *Nazwy miejscowe północnego Mazowsza*. Wrocław 1957.]